

# Saint Mark the Evangelist

Catholic Church

5430 W. Ridge Creek Drive, Houston, Texas 77053-3211

Rev. Oscar Castro

Dcn. John Benoit • Dcn. Jorge García

## STAFF/PERSONAL

Alicia Alvarado.....Parish Administrator/Administradora Parroquial  
Estela Lavorgna.....Director of Religious Education/Directora de Educación Religiosa  
Lizet Mendoza.....Receptionist & Secretary/Recepcionista & Secretaria  
Eleuterio Gutiérrez.....Custodian/Custodio

## IMPORTANT NUMBERS/NUMEROS IMPORTANTES

Office/Oficina.....(281)437-9114  
Fax.....(281)835-6303  
Religious Education/Educación Religiosa.....(281)416-0186  
St. Vincent de Paul/San Vicente de Paul.....(281)835-6285  
Visit us online at/Visitenos en línea al ..... [www.stmarkshouston.org](http://www.stmarkshouston.org)

## MASS SCHEDULE

### HORARIO DE MISAS

Sat./Sáb. .... 6:00pm(Vigil) English  
Sun./Dom. ....7:00am Español  
..... 9:00am Español  
.....11:00am English  
..... 1:00pm Español  
Mon./Lun. ....No Mass/No hay Misa  
Tue./Mar. ....6:30pm English  
Wed./Mier. ....6:30pm Español  
Thur./Jue. ....6:30pm English  
Fri./Vier. ....6:30pm Español

## CONFESSIONS/CONFESIONES

Saturday/Sábado 4:00-5:30 pm

## HOLY DAYS/DIAS SANTOS

\*Please call (281)437-9114

*\*Por favor de llamar al (281)437-9114*

## ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

### ADORACIÓN DEL SANTÍSIMO SACRAMENTO

\*All are encouraged to visit our Lord in the Eucharist.

The Adoration Chapel is open twenty-four hours except during Masses.

*\*Todos están invitados a visitar a nuestro Señor en la Eucaristía.*

*La Capilla de Adoración esta abierta veinticuatro horas, excepto durante las misas.*

## SACRAMENT OF BAPTISM

### SACRAMENTO DEL BAUTISMO

\*Spanish pre-baptismal classes are offered on the 2<sup>nd</sup> & 3<sup>rd</sup> Tuesday of the month starting at 6:45PM. Parents and godparents are required to attend both classes. Baptisms will be held in Spanish on the 4<sup>th</sup> Saturday of each month at 10:00AM. English pre-baptismal classes and baptisms are arranged by appointment only.

*\*Clases pre-bautismales en español se ofrecen en el 2<sup>o</sup> y 3<sup>o</sup> martes del mes empezando a las 6:45PM. Es requerido que padres y padrinos asistan a las dos clases. Los bautizos en español se llevan a cabo el 4<sup>o</sup> sábado de cada mes a las 10:00AM. Clases pre-bautismales y los bautizos en inglés se arreglan con cita previa solamente.*

## SACRAMENT OF MATRIMONY

### SACRAMENTO DEL MATRIMONIO

\*Arrangements must be made six months in advance.

Please call the pastor or deacon before making any plans.

*\*Los arreglos deben hacerse con seis meses de anticipación.*

*Por favor llame al pastor o diácono antes de hacer planes.*

## QUINCEAÑERAS

\*Please contact the Parish Office at 281-437-9114.

*\*Por favor, póngase en contacto con la Oficina Parroquial, al 281-437-9114.*

Archdiocese of  
Galveston-Houston



The Most Holy Body and Blood of Christ  
El Cuerpo y Sangre de Cristo

**Announcements of Upcoming Events**

**Please Mark your Calendars**

Monday, June 04, 2018

6:00pm Pro-Life Rosary (Spanish) Adoration Chapel  
6:30pm The Legion of Mary Meeting CCE Rm 112  
7:00pm Prayer Group (Spanish) Small Hall

Wednesday, June 05, 2018

6:30pm - 8:00pm English Bible Study Small Hall

Thursday, June 06, 2018

11:00pm - 3:00am (Bilingual) Devotion to the most Precious Blood of Jesus Christ Adoration Chapel

Friday, June 07, 2018

7:30pm - 9:00pm Evangelization Group (Spanish) Small Hall

**Anuncios para Próximos Eventos  
Por Favor Marque su Calendario**

lunes, 04 de junio de 2018

6:00pm Pro-Vida Rosario en Español Capilla de Adoración  
6:30pm Reunión de la Legión de María CCE Rm 115  
7:00pm Grupo de Oración Salón Pequeño

miércoles, 05 de junio del 2018

6:30pm - 8:00pm Estudio de Biblia en inglés Salón Pequeño

jueves, 06 de junio del 2018

11:00pm - 3:00am Devoción a la Preciosa Sangre de Jesucristo (Bilingüe) Capilla de Adoración

viernes, 07 de junio del 2018

7:30pm - 9:00pm Escuela de Evangelización Salón Pequeño

The cup of salvation I will take up,  
and I will call upon the name of the LORD.  
— Psalm 116:13



Levantaré el cáliz de salvación  
e invocaré el nombre del Señor.  
— Salmo 116 (115):13

**READINGS FOR THE WEEK  
LECTURAS DE LA SEMANA**

Mon/Lun: 2 Pt 1:2-7; Ps 91:1-2, 14-16; Mk 12:1-12  
Tue/Mar: 2 Pt 3:12-15a, 17-18; Ps 90:2-4, 10, 14, 16;  
Mk 12:13-17  
Wed/Mie: 2 Tm 1:1-3, 6-12; Ps 123:1b-2;  
Mk 12:18-27  
Thu/Jue: 2 Tm 2:8-15; Ps 25:4-5ab, 8-10, 14;  
Mk 12:28b-34  
Fri/Vie: Hos 11:1, 3-4, 8c-9; Is 12:2-6;  
Eph 3:8-12, 14-19; Jn 19:31-37  
Sat/Sab: 2 Tm 4:1-8; 1 Sm 2:1, 4-8abcd; Lk 2:41-51  
Sun/Dom: Gn 3:9-15; Ps 130:1-8;  
2 Cor 4:13 — 5:1; Mk 3:20-35

**MASS INTENTIONS FOR THE WEEK  
INTENCIONES DE MISA PARA LA SEMANA**

June 03/ 03 de junio

7:00AM—Español † María Cárdenas  
9:00AM—Español † Alfredo Vera † Antonio Vera  
† Esther Vera

11:00AM—English † Jesús Moreno García  
† Carmen Negrete

1:00PM—Español † Graciela Granados  
† Ángel Medina

June 04/ 04 de junio

NO MASS / NO HAY MISA

June 05/ 05 de junio

6:30PM—English Cumpleaños de Mario Aguirre

June 06/ 06 de junio

6:30PM—Español † Alberto Torres † Genoveva Alanís  
† Ernesto Torres

June 07/ 07 de junio

6:30PM—English † Rodolfo Tumbagahan  
† Agosto Tumbagahan

June 08/ 08 de junio

6:30PM—Español † Lorenzo Martínez † Tita Hernández

June 09/09 de junio

6:00 PM—English † Mary Carbajal

June 10/ 10 de junio

7:00AM—Español † Segundo Centeno

9:00AM—Español Guadalupanos

11:00AM—English PARISH

1:00PM—Español La salud de Hortencia Sánchez

**UPCOMING SPECIAL COLLECTION  
FUTURAS COLECTAS ESPECIALES**

Peter's Pence Collection (Holy Father's Charties)-

July 01, 2018

Colecta Obolo de Pedro (Caridades del Santo Padre)-

01 de julio de 2018

**Financial Gifts ( Week of 05 / / 2018)  
Regalos Financieros (Semana del /05/ 2018)**

Regular Offertory Total:  
Total de Ofrendas Regulares: \$ 9,486.70  
Weekly Budget:  
Presupuesto Semanal: \$ 10,000.00  
Under the budget:  
Bajo del Presupuesto: \$ (513.30)  
Building Fund:  
Fondo del Edificio: \$ 4,507.30

Thank you for your Generosity!  
¡Gracias por su Generosidad!

**TOGETHER WE MAKE A DIFFERENCE  
JUNTOS HACEMOS LA DIFERENCIA**



**Explore Retreat**  
June 5-7, 10:00 a.m.  
St. Mary's Seminary



This retreat is for high school boys ages 15-18. This is a specific retreat to set time aside to explore seminary life and learn about the call to holiness and priesthood. The retreat will consist of music, games, food, faith sharing, fellowship, outdoor activities, creative prayer experiences and much more. Explore will be facilitated by seminarians studying for the priesthood for the Archdiocese of Galveston-Houston. In the application, we ask that the applicant be approved by the parish priest or youth minister. *Limit of four participants per parish (Space limited).*

*Cost is \$80 per participant. Spots are limited.*  
Pre-registration, forms, and material at  
[www.houstonvocations.com/explore-retreat](http://www.houstonvocations.com/explore-retreat)

**CCE**



**Upcoming CCE Retreats:**

- Timothy: June 15-17  
(for Confirmation Candidates)  
To register, please contact the parish office.

**Próximos retiros de CCE:**

- Timothy: 15-17 de junio  
(para candidatos a la Confirmación)  
Si desea registrarse, favor de contactar a la oficina parroquial.

**RAFFLE WINNERS/ GANADORES DE**

**LAS RIFAS**

1st Early Bird/  
1ra Rifa Temprana:

**OSCAR RODRIGUEZ**

Holy Land Trip/  
Viaje a Tierra Santa:

**MARICELA JARDON**

*Congratulations*

**BAZAAR**

2nd Early Bird Raffle Prize:  
H&A Bluetooth Professional  
Speakers,  
Raffle Drawing: *June 10, 2018*  
after the 1:00 p.m. Mass.

2do Premio de la Rifa Temprana:  
Bluetooth Altavoces profesionales  
Sorteo: *domingo, 10 de junio*  
después de la misa de 1:00 p.m.



**Retiro Refuézate y Sé Valiente**  
**Julio 13-15**

Tiene como objetivo el Despertar en los jóvenes el fuego que nació cuando decidieron seguir a Jesús; compartiendo sus realidades y recibiendo herramientas que faciliten su servicio pastoral, dejándose amar por Dios. Para más información comuníquese con Santos Guevara al 281-620-9608 o con Lorena Pacas al 936-444-8493. Puede inscribirse en línea: <https://archgh.cvent.com/RetiroRefuerzateyseValiente2018>

**CCE REGISTRATION**



- **Registrations after May 31st:**  
\$100 per child and \$15 for each additional child.  
**Required documents:** Birth and Baptism Certificates.

**INSCRIPCIONES para CCE**

- **Inscripciones después del 31 de mayo:**  
\$100 por un niño y \$15 por cada adicional.  
**Documentos requeridos:** - Acta de nacimiento  
- Certificado de Bautizo

Escuela de Evangelización San Marcos le hace una cordial invitación a todo aquel que ya ha vivido un retiro de iniciación a su próximo retiro GRATUITO:

**Retiro de Emaus**

*Recorre el camino de Jerusalén a Emaus con Jesús Resucitado que hace arder el Corazón con el fuego de las Sangradas Escrituras y regresar proclamando la resurrección del Señor Jesús!*

Fecha: 22 y 23 de junio  
(Habrá cuidado de niños)

Para más información:

Juan Alonso (832) 620-0490 Alfredo Arias (832)643-0345



**GRADUATING CLASS OF 2018**

There will be a special blessing during Mass on **June 9 and 10** for all 2018 Graduates. Graduates are encouraged to wear their cap and gown.

**Congratulations on your accomplishments!!**

**CLASE GRADUADA DEL 2018**

Habrà una bendición especial durante las misas del **9 y 10 de junio** para todos los graduados de este año 2018.  
Invitamos a los graduados a traer su toga y birrete.

**¡Felicidades por sus logros!**

